Zeitschrift: Wasser Energie Luft = Eau énergie air = Acqua energia aria

Herausgeber: Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband

Band: 74 (1982)

Heft: 1-2

Artikel: Klärschlammhygienisierung mit Gamma-Strahlen: ein Überblick

Autor: Herrnhut, Hans

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-941113

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Klärschlammhygienisierung mit Gamma-Strahlen: ein Überblick

Hans Herrnhut

1. Einleitung und Problem

Es ist bekannt, dass der Klärschlamm, als Abfall aus der Reinigung häuslicher Abwässer, wertvolle Nährstoffe und Spurenelemente für Boden und Pflanzen enthält. Er kann daher in der Landwirtschaft Absatz finden. Da der Klärschlamm noch dazu und selbst nach einem längeren Faulprozess zahlreiche Krankheitserreger (zum Beispiel Salmonellen) enthält, müssen bei einer landwirtschaftlichen Verwertung desselben seuchenhygienische Gesichtspunkte berücksichtigt werden.

2. Praktisches Anwendungsbeispiel

Seit Juli 1973 ist in der Kläranlage Geiselbulach (10 km westlich von München) eine Sulzer- Gammabestrahlungsanlage in Betrieb. Strahlenbehandelt wird anaerob stabilisierter Klärschlamm, welcher vorher in einem oberirdischen Dosiersilo (5,6 m³ Inhalt) abgefüllt, in den Bestrahlungsschacht abgelassen und anschliessend für einen festgelegten Zeitraum mit Pumpen umgewälzt und dabei mehrfach an den Strahlenquellen vorbeigeführt wird. Einschlägige Untersuchungen haben gezeigt, dass eine Dosis (das heisst in der Materie absorbierte Energie) von 3000 Gray (oder 300 Krad = 3 KJ/kg) für die Abtötung von Krankheitserregern genügt. Die Dosis zusammen mit der Aktivität der radioaktiven Quellen bestimmt die Bestrahlungsdauer, nach deren Ablauf der Schlamm über Entleerungspumpen abgepumpt wird.

Die eingesetzten Kobalt-60-Strahlenquellen sind in der doppelten Wandung eines Zentralrohres im Bestrahlungsschacht untergebracht und werden ständig mit Wasser in einem getrennten Kreislauf gekühlt und auf Dichtigkeit überwacht.

3. Ergebnisse

Bei einer Bestrahlung mit der erwähnten Dosis (3 k Gy) beträgt die Reduktion der Gesamtkeimzahl und Enterokok-

ken im Mittel 2 Zehnerpotenzen, bei Enterolacteriaceen im Mittel 5 Zehnerpotenzen.

Die Zahl der durch Gammastrahlen reduzierten Fäkelkeime und Salmonellen erhöht sich während der Eindikkung in Trockenbeeten *nicht* wieder, sondern nimmt bei längerer Lagerung des Klärschlammes sogar weiter ab.

Nach einer Bestrahlung des Schlammes treten verbesserte Absetz- und Eindickungseigenschaften auf. Sie bringen mit sich, dass in wenigen Tagen der Trockenmassengehalt von 4% auf 8 bis 10% ansteigt und sich daraus günstige Transport- und Lagerbedingungen ergeben.

Die Wirkung von bestrahltem Klärschlamm auf Böden und Pflanzen ist äusserst günstig. Die im Klärschlamm enthaltenen Nährstoffe und Spurenelemente können von den Pflanzen direkt ausgenützt werden und wirken sich weiterhin auf eine Reihe von Bodenfaktoren aus. Bei Feldversuchen brachte zum Beispiel die Klärschlammdüngung gegenüber einer mineralischen Volldüngung einen bis zu 20% höheren Maisertrag.

Ein einfacher Synergismus kann durch Kombination von Bestrahlung und O_2 -Begasung erreicht werden. Es folgt daraus, dass die verabreichte Dosis vermindert werden kann, ohne jegliche Einbusse bei der hygienisierenden Wirkung. Die Quellenkosten können somit reduziert werden oder es können bei gleichbleibender Aktivität höhere Durchsätze (zum Beispiel bei Produktionsspitzen) erzielt werden.

4. Allgemeine Energiebetrachtung

Mit der Ablösung konventioneller Verfahren durch Bestrahlung wird in der Regel auch ein Beitrag zur Reduzierung des Verbrauchs an Primärenergie geleistet, der selbst noch beträchtlich ist, wenn berücksichtigt wird, dass Bestrahlungsverfahren ausschliesslich auf den Verbrauch elektrischer Energie angewiesen sind, während die konventionellen Verfahren zumeist mit der Energieform Wärme arbeiten.

Literatur

Sulzer-Mitteilungen

Berichte der Bayer-Landesanstalt für Bodenkultur und Pflanzenbau

